

L'Echange « patrimoine régional »

Seconde Partie : Notre voyage à Ritterhude du 30 Novembre au 8 Décembre 2017



Voici les récits des journées et les résumés des exposés sur le thème par les élèves de Première, Seconde et Terminale

*Partis le **jeudi 30 novembre** du lycée Marc Bloch, nous nous sommes rendus à l'aéroport de « Roissy Charles de Gaulle » pour prendre le vol 3435 d'AIR FRANCE à destination de Brême en Allemagne. Nous avons décollé en retard et sommes cependant arrivés à l'heure au « Flughafen Bremen », où nos correspondants nous attendaient déjà.*

Brême



Le matin du **vendredi 1^{er} décembre**, nous avons eu rendez-vous au lycée de Ritterhude pour l'accueil par Madame la Provisseure. Nous sommes allés à la Mairie, puis nous avons pris un petit-déjeuner en compagnie de nos correspondants allemands, ainsi que Madame la Maire. Le petit-déjeuner était convivial et très bon, avec des pâtisseries, de la charcuterie et nous avons eu du café, du jus d'orange...

Vers 14h30, nous avons pique-niqué, et nous avons passé notre après-midi avec nos correspondants.

Nous avons pris le train pour rentrer à Ritterhude, retrouvant les familles d'accueil.

Un peu plus tard dans la matinée, nous avons pris le train pour rejoindre la gare de Brême. Nous avons traversé le centre-ville pour nous rendre au Rathaus (hôtel de ville) pour le visiter. Nous sommes passés sur la Marktplatz avec la statue de Roland, les animaux musiciens de Brême et le Dom (cathédrale)...

Vers 13h, nous avons fait un rallye, qui consistait à répondre à un questionnaire tout en prenant des photos, nous permettant de voir le centre-ville de Brême en long et en large. Les gagnants du rallye étaient : Charles, Rémi, Vincent et Nicolas.

Récit de Charles rédigé par Caroline



Après cette première journée d'activités passée ensemble, chacun partis avec son correspondant ou sa correspondante pour passer le week-end avec lui, avec elle, leur famille et avec leurs ami(e)s.

Le **samedi**, je suis partie au marché de Noël d'Oldenburg. Dès l'entrée, on voit un vieux carrousel et des cabanes en bois aux motifs nordiques. Certaines présentaient des spécialités allemandes, de la nourriture, des décorations de Noël...

L'ambiance était chaleureuse, les gens parlaient, rigolaient et certains chantaient même des chants de Noël. Une odeur de pain d'épice flottait dans l'air. Parmi les nombreuses cabanes, une a attiré notre attention avec ses poissons grillés au feu de bois. Nous avons donc acheté du saumon grillé servi sur un lit de salade et une sauce typiquement allemande. Un peu plus loin nous nous sommes rendus dans une autre cabane qui servait du vin chaud et du chocolat chaud. Après avoir commandé deux vins chauds et deux chocolats, nous nous sommes assis à côté d'une cheminée, où un feu était allumé.

Malgré le froid et les quelques gouttes de pluie, ce fut un bon moment. Après avoir fini notre promenade, nous sommes repartis.

Récit de Clémence rédigé par Lorelei



Samedi soir, nous sommes allés avec mon correspondant, son petit frère et son père à un match professionnel de football, qui opposait les deux équipes suivantes: « Werder Bremen » contre « Stuttgart ». Voici le score : 1 - 0

Il faisait très froid ce jour-là et les parents de mon correspondant m'ont prêté une écharpe de l'équipe de Brême. En arrivant au stade, j'ai été surpris de la taille du stade. Mais le stade fut rapidement plein. A la fin du match, nous nous sommes mêlés aux supporters pour faire la fête, chanter et danser avec mon correspondant. Une fois rentré, nous avons été à une soirée organisée par l'ami de mon correspondant, c'était vraiment bien ; même si je ne connaissais personne.

Récit de Louis rédigé par Antoine

Samedi, on s'est levé tard. Puis, nous sommes allés au restaurant. Ensuite, nous nous sommes promenés près du fleuve Weser, puis nous sommes rentrés nous reposer un peu. Ensuite, nous sommes partis au laser-game retrouver nos camarades. Nous avons perdu nos trois matchs contre les Allemands. Ensuite, nous sommes partis chez une correspondante à pieds et nous avons préparés des pizzas et partagés un repas. Après cela, j'ai pris part à une partie de « loup garous de thiercelieux » et nous sommes rentrés sous la neige.

Le **Dimanche**, la famille de ma correspondante et moi avons visités un musée des sciences « Universum » et nous avons découvert les deux marchés de Noël de Brême.

Récit de Rémi rédigé par Apsara et Maxence

Une reconstitution d'un bateau de la ligue hanséatique sur la Weser



Le **dimanche**, j'ai visité la maison des climats « Klimahaus » à Bremerhaven avec ma correspondante. C'est un endroit merveilleux, où il est possible de visiter le monde entier à travers différentes salles représentant les différentes zones climatiques du 8° parallèle de longitude Est ; sur lequel se trouve Bremerhaven. Chacune des neufs stations présente un climat différent ; ce qui fut fort sympathique. Lors de cette visite, nous pouvions rencontrer des hommes nous expliquant leur culture à travers des vidéos et des documents audio. Nous avons également observé des insectes que nous n'avions jamais vus auparavant ; cela était magique. Ceci m'a donné des frissons, au point d'en avoir les larmes aux yeux...

Pour que ce musée plaise à tous les âges, différentes activités ludiques sont proposées pour amuser les plus petits. Ce lieu plein de mystères, nous permet d'apprendre en gardant une part de suspens, nous poussant à continuer cette visite sans nous ennuyer. Je garderais un fabuleux souvenir de ce fantastique endroit, car ce fut fort en émotions.

Récit de Zoé rédigé par Marie-Sosena et Océane

Les étoiles dans la nuit, au Pôle Sud.





Klimahaus



Bremerhaven

C'est reparti pour une semaine complète de notre programme d'activités et de visites ...

Le **Lundi 4 Décembre**, lors de notre journée à Bremerhaven, nous avons pu visiter le musée de l'émigration allemande *Deutsches Auswandererhaus*. Lors de cette visite nous avons reçu une carte magnétique et un petit dossier nous permettant d'incarner le rôle d'un immigrant et d'un émigrant. Le musée est composé de plusieurs pièces retraçant les différentes étapes du voyage migratoire. Ainsi, nous sommes passés sur un embarcadère mettant en scène le moment où les migrants quittent leur pays en bateau. Ensuite, nous nous sommes dirigés vers une pièce comportant beaucoup de fichiers et dans chacun de ces fichiers se trouvaient plusieurs informations bien spécifiques sur les migrants que nous incarnions depuis le début de la visite. Ainsi, nous avons pu découvrir ce qu'ils étaient devenus après avoir émigré ; ainsi que les différentes causes qui les ont poussés à quitter leur pays d'origine, telles que les pogroms en Russie ou une vie misérable.



Sur le bateau...

Nous avons découvert également avec quels types de bateaux les voyages s'effectuaient au cours des différentes époques, ainsi que les conditions de vie lors de leur voyage maritime à travers une nouvelle reconstitution. Pour finir, nous sommes entrés dans un bureau avec de nombreux fichiers ainsi qu'une carte des États-Unis équipée de diodes permettant de retracer les villes où migraient les Allemands en fonction de leur ville d'origine.

Récit de Maël rédigé par Basile



L'arrivée à Grand Central Station à New York

Axel et Idriss ont présenté la visite du « Deutsches Auswandererhaus » dans un exposé devant leurs classes respectives. Ils ont souligné que ce lieu historique, comme le musée aujourd'hui, est partie intégrante du patrimoine de Bremerhaven, synonyme d'émigration de 1846 à 1974.

La partie « immigration » de ce musée interactif - qui a ouvert en 2012 - est le reflet d'un passé récent de Bremerhaven, qui a commencé en 1946, lorsque le port devient « l'embarcadère officiel » pour les Etats-Unis. La ville entière est marquée par cette immigration et le Auswandererhaus fait le lien avec le présent pour plusieurs générations d'émigrants et d'immigrants.



le cinéma Roxy : symbole de l'immigration hier



et aujourd'hui

Le **lundi 4 Décembre**, “jour des nuages gris”, nous sommes allés à Bremerhaven et nous avons visité le musée de la migration. Ce musée était enrichissant et nous avons appris beaucoup de choses, car ce musée consistait à représenter la réalité des migrants. Grâce à un petit prospectus donné auparavant qui contenait deux noms, un émigrant et un immigrant, nous avons pu reconstituer leurs traversés. Nous avons en même temps répondu à un questionnaire. A la fin de notre visite, nous nous sommes dirigés vers un centre commercial pour déguster le repas donné par les familles. Après être sorti du centre commercial et avoir marché quelques mètres, nous sommes allés sur le toit d'un gratte-ciel.

Grâce à cette vue d'ensemble, nous avons pu observer la ville d'en haut et la mer en face. Nous avons pris de belles photos ; dommage que le temps n'était pas au rendez-vous.

Après être redescendu de la tour de verre, nous avons visité le port de Bremerhaven. Les bateaux présents n'étant pas communs ; notre professeure Mme Pau nous a alors donné plus d'explications sur ces derniers et leur contexte historique. Nous avons longé le port en nous dirigeant vers l'arrêt de bus pour retourner dans nos familles après avoir pris le train.

Récit d'Eve rédigé par Lucile



Le **lundi 4 décembre**, nous sommes allés au lycée de Ritterhude le matin. Ensuite, nous avons pris un train pour aller à Bremerhaven. Puis, nous avons visité le musée de la migration qui s'appelle *Deutsches Auswandererhaus*. Une employée nous a expliqué les consignes en Allemand. Dans le musée, il y avait deux parties, une partie traitant de l'immigration et l'autre concernant l'émigration. Le musée est grand et il y a plein de mises en scènes avec des mannequins. C'était une bonne expérience. Après le musée, nous avons bénéficié d'un temps libre pour manger.

Ensuite, nous avons visité une tour avec une vue panoramique sur la ville de Bremerhaven. Suite à cela, nous nous sommes promenés dans le port de la ville et nous avons pu observer plein de bateaux et un sous-marin. A la fin, nous sommes rentrées dans la maison de nos correspondants.

Récit de Constance rédigé par Jeanne, Eva et Vasco



Hambourg



Le **Mardi 5 Décembre**, nous avons découvert le passé maritime de Brême. Le matin, nous avons visité le musée du port « Bremer Hafensemuseum » et après une pause au centre-ville, nous avons visités le musée de l'outre-mer « Überseemuseum ».



Hafensemuseum



Überseemuseum

Ce fut le **Mercredi 06 Décembre**, le jour de mon anniversaire.

Je ne prends jamais de petit déjeuner le matin. Quand nous sommes arrivés au lycée, les élèves m'ont souhaités mon anniversaire et nous sommes montés dans le car. Le trajet dura 1h30 et nous sommes arrivés à Hambourg. Nous avons fait une visite guidée en car, tout en passant devant la maison de Karl Lagerfeld et nous sommes arrivés au port, où nous avons entamé une visite guidée en bateau. Nous avons vu énormément de choses, comme des bateaux militaires qui se faisaient réparer.

Le bateau sur lequel nous étions tanguait énormément. Ce n'était pas pratique pour manger. Nous avons repris le car pour aller au *Schockoversum* (musée du chocolat). Nous avons tout appris sur la fabrication du chocolat, de sa cueillette à sa consommation, et nous avons même goûté le chocolat. On a eu l'occasion de créer notre propre tablette de chocolat avec divers ingrédients possible : piment, meringue etc...

Nous avons terminé la visite par quelques achats à la boutique, nous avons attendu Alvin, le chauffeur du car pour aller dans le centre-ville et faire du shopping pendant une heure et pour finir, nous sommes rentrés en passant un agréable moment dans le car.

Récit de Vincent rédigé par Tom et Tony



17+17+4 pour l'embarquement

Le **mercredi 6 décembre**, nous avons visité le musée du chocolat se trouvant dans la ville de Hambourg. La guide allemande qui nous faisait la visite était traduite en français par Mme Pau. Nous avons appris que les fèves de cacao poussent dans les endroits tropicaux. Il existe des fèves de couleurs originales comme du vert ou du bleu. Par la suite, nous avons décoré une tablette de chocolat. Pour ma part, j'y ai mis du piment.



Puis, la guide nous a expliqué comment réaliser de la poudre de cacao. En même temps, nous avons goûté une fève de cacao. Le goût ne m'a pas plu. Ensuite, nous avons pu observer les machines qui permettent de fabriquer les différentes sortes de chocolat, nous avons découvert la composition des différentes sortes de chocolat en pourcentage dans des tubes. Puis, nous avons vu sur une carte, les régions du monde où le cacao commercial et celles où le cacao de qualité est produit. Pour finir, nous avons vu les machines pour emballer le chocolat avant de récupérer notre tablette réalisée précédemment. Cette visite était très intéressante.

Récit de Laurie rédigé par Lucile



*Le **jeudi 7 Décembre** a commencé par une visite guidée de la ville de Ritterhude et la « Riesschule », notre lycée partenaire, que Nicolas a présenté dans un exposé à sa classe de Seconde. Notre guide fut Madame Milthaler, proviseure du lycée allemand.*



Le bâtiment de la « Riesschule », construit en 1930, fait parti des 6 bâtiments de Ritterhude, financés par les frères Johann et Hermann Ries. Cette école fut alors la plus moderne de toute l'Allemagne.



Les frères Ries, étaient pauvres et avaient émigré aux Etats-Unis. Puis, ils avaient fait fortune comme commerçants et surtout en faisant l'acquisition de terrains à New York. Sur l'un de leurs terrains à Manhattan fut construit le palace 5 étoiles « Savoy Hotel », dans lequel les deux frères, qui ne se sont jamais mariés et qui n'ont pas eu d'enfants, vivaient.

La journée du **jeudi 07 décembre** s'est poursuivie par une rencontre sportive entre Français et Allemands dans le gymnase du collège de Ritterhude. Nous avons joué à la balle au prisonnier. Ensuite, après nous être longuement échauffés, nous avons joués au badminton en équipe mixte ; ce qui a permis de nouer des liens entre nous. Après avoir joué des matchs pendant lesquels, nous nous sommes données à fond. Mon frère et moi avons gagné le tournoi avec fierté. Après cette pratique sportive amusante nous avons rejoint avec enthousiasme nos correspondants.

Pour ma part, j'ai fait une petite marche accompagnée de Madame Poirier. Après avoir rejoint nos correspondants, nous sommes rentrées dans nos familles pour manger des céréales au goût poulet accompagner d'une délicieuse boisson originale qui contenait de des kiwis, des tomates et du poivre « Winsdrinks ». C'était la première fois que j'en consommais.

Ensuite, nous sommes partis faire des courses pour acheter divers produits afin de faire une superbe raclette, entourée de mes amis qui sont Louise, Léonie, Maël, Constance, Vivien et Jenny.

Avant de commencer à manger cette fameuse raclette, nous nous sommes lancés dans une bataille d'UNO qui était interminable. Evidemment, j'ai perdu...j'ai dû subir un gage, c'était de manger des œufs en chocolats périmés. J'ai donc été malade ; nous avons changé de jeu. Par la suite, nous avons fait un autre jeu qui se nomme simplement. « Wallaih-bilaih ». Encore une fois, j'ai perdu...

Et notre soirée s'est terminée paisiblement.

Récit de Charlotte rédigé par Elif, Julien et David



Vendredi matin à 7h14, nous avons repris le train, le tram, l'avion et le car pour rentrer à Val de Reuil.